

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 38 (1976)  
**Heft:** 15

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizer Landtechnik

Schweizerische landtechnische Zeitschrift

Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Verbandes für Landtechnik — SVLT

Redaktion: R. Piller, Brugg Tel. 056 - 41 20 22

➡ (Weitere Angaben siehe Seite 872)

## Inhalt

100 Jahre Schill-Druck	855
Die Landtechnik — ein zentrales Problem unserer Landwirtschaft	857
Welches sind die wichtigsten Gesichtspunkte, die bei der Wahl eines neuen Traktors zu beachten sind?	858
Kurstabelle Winter 1976/77	870
Runderneuerung als unerlässliche Alternative	871
Der Winterbetrieb von Dieselmotoren	872
Aus der Landmaschinen-Industrie	873
Der stille Helfer	874
Die Seite der Neuerungen	874
Die Verantwortlichen des SVLT	875
Buchbesprechung	876
Eine Blitzmontage-Schneekette	876
Bald werden sie wieder zu sehen sein	877
Aus den Sektionen	877
FAT-Mitteilungen	
Motor- und Zapfwellenleistungen von geprüften Vierradtraktoren	890

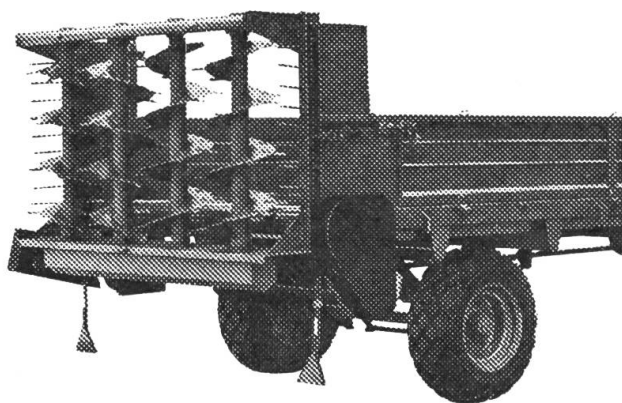
## Inserenten

Aebi & Co. AG, Burgdorf	841
Agrar AG, Wil	U.S. 3
AGROLA, Winterthur	U.S. 4
Althaus & Co. AG, Ersigen	U.S. 1/850/878
American Shop, Luzern	878
Autol AG, Allschwil	845
Beck F., Oberönz	846
Blaser & Co. AG, Hasle-Rüegsau	849
Bucher-Guyer AG, Niederweningen	852
Bürgi AG, Gachnang	884
Carrosserie National, Flawil	884

Centre Bovin Moutier	884
Claas Gebr. GmbH., Harsewinkel D	847
Dezlhöfer AG, Niederbüren	880/888
Favre Robert AG, Payerne	884
Ford Motor Company AG, Zürich	882
Forrer Paul AG, Zürich	846/889
Gerber & Reinmann AG, Schwarzhäusern	872
Gloor Gebr. AG, Burgdorf	880
Griesser AG, Andelfingen	880/883
Gummi-Maag AG, Dübendorf	887
Gutknecht & Heller AG, Ellikon	850
HARUWY, Romanel	886
Hürlimann Hans, Wil	843/885
Intech AG, Wollerau	884
König-Schweizer Peter, Wiggiswil	880
Landverband, St. Gallen	888
Lanker & Co. AG, Speicher	886
Matra AG, Zollikofen	851
Matzinger AG, Dübendorf	881
Messer Ernst AG, Sissach	842
Müller Maschinen AG, Bättwil	U.S. 2
Müller Max AG, Mönchaltorf	881
Ochsner Hydraulik GmbH., Lachen	885
Rapid AG, Dietikon	854
Rohrer-Marti AG, Regensdorf	844
Schilter AG, Stans	868/869
Schmids A. Erben AG, Bern	882
Service Company Ltd., Dübendorf	848
Stabag AG, Balzers	887
Stäheli Paul AG, Neukirch-Eg.	879
Stocker Alois, Beromünster	884
Waadt-Versicherungen	879
Weikart Hch. AG, Glattbrugg	888
Wetter & Hirschi AG, Biel-Mett	879
Wyss H.R., Romanel	886

# Die wirtschaftliche Lösung: Pöttinger Miststreuer Ablade- und Dosierwagen Transportwagen.

## Einen für alles-alles mit einem.

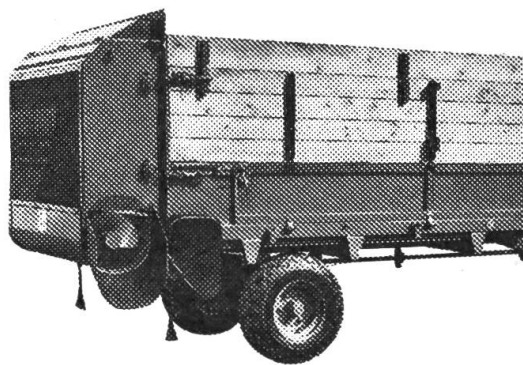


**Einwalzen-Streuaggregat**  
Ladehöhe ca. 60 cm  
Streubreite ca. 2.20 m

**Zweiwalzen-Streuaggregat**  
Ladehöhe ca. 80 cm  
Streubreite ca. 2.20 m

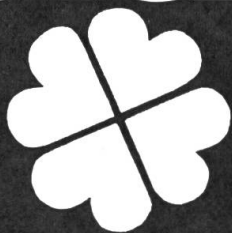
**Vierwalzen-Streuaggregat**  
Ladehöhe ca. 80 cm  
Streubreite ca. 5 m

**Pöttinger Ablade- und Dosierwagen –**  
der ideale Transporter für Feldhäcksler-  
betriebe für dosiertes Entladen auf  
Fördergeräte oder direkt in den Futter-  
barren. Jederzeit einfach umzurüsten auf  
Stallmiststreuer. Und ganzjährig preis-  
werter robuster Transportwagen.



# Rapid

für den Fortschritt  
in der Landwirtschaft



### Glücksbon

Ich wünsche ☐ Prospekte und Preise ☐ Vor-  
führung des Pöttinger Miststreuers

Name: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

**Rapid Maschinen u. Fahrzeuge AG**  
8953 Dietikon